

الجمهورية التونسية
مجلس الدولة
المحكمة الإدارية



(المرسل)،

القضية عدد: 310418

تاريخ القرار: 29 مارس 2010

قرار تعقيبي

باسم الشعب التونسي،

أصدرت الدائرة التعقيبية الأولى بالمحكمة الإدارية القرار التالي بين:

نائب الأستاذ

الع مقرّه

المعقب: ع

من جهة,

والمعقب ضدها: الادارة العامة للأداءات، مقرّها بشارع الهادي شاكر عدد 93 تونس،
من جهة أخرى:

بعد الإطلاع على مطلب التعقب المقدم من الأستاذ
بيانه عن المعقب المذكور أعلاه
بتاريخ 13 جوان 2009 والمرسم بكتابه المحكمة تحت عدد 310418 طعنا في الحكم الصادر عن
محكمة الاستئناف بالكاف بتاريخ 18 ديسمبر 2008 في القضية عدد 22104 والقاضي نهائيا "بقبول
الاستئناف شكلا وفي الأصل باقرار الحكم الابتدائي وإجراء العمل به طبق نصه وتخطئة الطاعن بالمال
المؤمن وحمل المصاريق القانونية عليه".

وبعد الإطلاع على الحكم المطعون فيه الذي تفيد وقائعه أنه تبين لمصالح الجباية أنّ المعقب في حالة
إغفال عن إيداع التصاريح الجبائية المستوجبة في مادة الضريبة على الدخل بعنوان سنوات 2002
و2003 و2004 والأقساط الاحتياطية لسنوات 2002 و2003 و2004 و2005 والمعلوم
على المؤسسات لشهري نوفمبر وديسمبر من سنة 2001 وسنوات 2002 و2003 و2004 و2005
وشهر جانفي من سنة 2006 فتم التنبية عليه لتسوية وضعيته الجبائية في الآجال المحددة له لكن

دون جدوى مما حدا بالإدارة إلى إصدار قرار في التوظيف الإجباري للأداء بتاريخ 10 أكتوبر 2006 يقضي بعطالته بأن يؤدى لفائدة الخزينة العامة للبلاد التونسية مبلغًا قدره 14.297,611 ديناراً أصلًا وخطايا. وتبعاً للاعتراض الصادر عن المعنى بالأمر تعهدت المحكمة الابتدائية بجنوبية بـ سالف وأصدرت حكمها عدد 427 بتاريخ 8 أكتوبر 2007 القاضي بـ "قبول الاعتراض شكلاً وفي الأصل باقرار قرار التوظيف الإجباري المطعون فيه وإلزام المعتض بـ أن يؤدى لفائدة خزينة الدولة مبلغًا قدره أربعة عشر ألفاً ومائتان وسبعين ديناراً وستمائة 14.297,611 د) أصلًا وخطايا وحمل المصاريق القانونية عليه"، فطعن فيه بالاستئناف لدى محكمة الاستئناف بالكاف وآل طعنه إلى صدور الحكم المبين منطوقه بالطالع والذي هو موضوع مطلب التعقيب الماثل.

وبعد الإطلاع على المذكورة في بيان أسباب التعقيب المقدمة من نائب المعقب بتاريخ 11 أوت 2009 والرامية إلى قبول مطلب التعقيب شكلاً و أصلًا و نقض الحكم المطعون فيه وإحاله القضية إلى محكمة الاستئناف بالكاف لتعيد النظر فيها ب الهيئة حكمية جديدة وذلك بالاستناد إلى ما يلي:

أولاً: مخالفة القانون:

- خرق أحكام مجلة التشجيع على الاستثمارات وحفز المبادرة الاقتصادية، بمقولة أن المعقب وخلافاً لما ذهبت إليه محكمة الحكم المطعون فيه يتمتع بامتيازات جبائية لأنه ليس له صفة المستأجر المغض بل أنه يشترك مع المستأجر في تسخير واستغلال المخازن حسب عقد التسويف الذي أبرمه مع ديوان الجبوب وما يؤكد ذلك هو حصوله على وصل إيداع تصريح بالاستثمار من وكالة النهوض بالاستثمارات الفلاحية وقد جاء في هذا الوصل أن المعنى بالأمر يتمتع بامتيازات المنصوص عليها بالفصول 7 و 8 و 9 و 30 من مجلة تشجيع الاستثمارات. وبناء عليه تكون المحكمة قد جانت الصواب حينما اعتبرت أن المعقب لا يتمتع بإعفاءات جبائية لكونه مؤجرًا للمخازن وليس مستغلاً فيها حكمها بالتالي متعملاً بنقض.

- سقوط حق الإدارة في المطالبة بالأداء بمدحور الزمن، ضرورة أن المحكمة جانت الصواب لما وظفت على المعقب المعلوم على المؤسسات لشهري نوفمبر وديسمبر من سنة 2001 باعتبار أن حق الإدارة قد سقط بمدحور الزمن بالنسبة لهذه الفترة تطبيقاً لمقتضيات الفصل 19 من مجلة الحقوق والإجراءات الجبائية.

ثانياً: تحريف الواقع، ضرورة أن مصالح الجبائية وظفت على المعقب مبالغ بعنوان مداخل فلاحية دون أن تثبت أنه يمارس فعلاً نشاطاً فلاحياً. وقد ثبتت إثارة هذا الدفع أمام محكمة الاستئناف لكنها لم تتوال رد عليه مما يتعمد معه نقض حكمها من هذه الناحية أيضاً.

وبعد الإطلاع على التقرير المدللي به من الإدارة العامة للأداءات بتاريخ 13 أكتوبر 2009 في الرد على مستندات التعقيب والمتضمن طلب رفض مطلب التعقيب بناء على ما يلي:

أولاً: بخصوص المطعن المأخوذ من مخالفة القانون:

- عن الفرع المتعلق بخرق أحكام مجلة تشجيع الاستثمار وحفز المبادرة الاقتصادية: لقد تم في نطاق تسوية الوضعية الجبائية للمعקב لسنوات 2002، 2003، 2004 الاعتماد على القيمة الكرايبة لمخزن الحبوب والمحل التجاري وذلك بالنسبة للضريبة على الدخل، كما تم الاعتماد على حد أدنى للأداء غير قابل للاسترداد يساوي 50 دينارا عن كل تصريح لم يتم إيداعه وذلك بالنسبة للمعلوم على المؤسسات. وقد تبين أن القيمة الكرايبة لمخزن الحبوب الذي تم كراؤه لديوان الحبوب منذ 1998 تقدر بـ 16.800,000 دينارا في السنة والقيمة الكرايبة للمحل التجاري هي 3.360,000 دينارا في السنة. وقد تمسك المعقب بتمتعه بامتيازات جبائية على معنى الفصول 7 و 8 و 9 و 30 من مجلة تشجيع الاستثمارات مدليا بوصول إيداع تصريح بالاستثمار سلّم له من وكالة النهوض بالاستثمارات الفلاحية بتاريخ 15 نوفمبر 1995، إلا أن هذا الوصل وخلافا لما يدعوه المعقب يتعلق بالامتياز المنوح له بالنسبة لمارسته لنشاط جمع ومخزن الحبوب في حين أن قرار التوظيف محل التداعي تعلق بتسوية الإغفال في التصريح بالضرائب وقد تم الاعتماد على القيمة الكرايبة لمخزن الحبوب والمحل التجاري بالنسبة للضريبة على الدخل وبالتالي تمت مطالبة المعقب بصفته مسوغة لمخزن حبوب على ملكه لفائدة ديوان الحبوب لا بصفته مباشرا للعملية جمع ومخزن الحبوب. أما بخصوص تمسك المعقب بأنه يشتراك مع المستأجر في تسخير واستغلال المخازن وصيانتها واستئناده في ذلك إلى عقد التسويغ المبرم مع ديوان الحبوب فإنه ظلّ ادعاء مجردا فضلا عن أنه لا وجود صلب بنود العقد لأي أثر لمشاركة المعقب في عملية الجمع والتخزين وبات المطعن الماثل والحالة تلك في غير طرقه وحرريا بالرفض.

- عن الفرع المتعلق بسقوط حق الإدارة في المطالبة بالأداء عمور الزمن: إن المطعن الماثل يثار لأول مرة في الطور التعقيبي مما يجعله حرريا بالرفض تطبيقا لأحكام الفصل 72 من قانون المحكمة الإدارية.

ثانيا: بخصوص المطعن المأخوذ من تحريف الواقع: إن المطعن مختلف من الناحية الشكلية بما أن نائب المعقب وجه طعنه ضدّ أعمال الإدارة وليس ضدّ الحكم الاستئنافي المتقد علاوة على أن عدم رد محكمة الاستئناف على الدفع المثار أمامها لا يدخل في باب تحريف الواقع مثلا تراءى لنائب المعقب واتجه وبالتالي رفض المطعن شكلا.

وبعد الإطلاع على بقية الأوراق المظروفة بالملف.

وبعد الإطلاع على القانون عدد 40 لسنة 1972 المؤرخ في 1 جوان 1972 والمتعلق بالمحكمة الإدارية و على جميع النصوص التي نصحته أو تمنتها و آخرها القانون الأساسي عدد 63 لسنة 2009 المؤرخ في 12 أوت 2009.

وعلى مجلة الحقوق والإجراءات الجنائية.

وعلى مجلة تشجيع الاستثمارات.

و بعد الإطلاع على ما يفيد استدعاء الطرفين بالطريقة القانونية بجلسة المراقبة المعينة ليوم 15 مارس 2010 وبها تم الاستماع إلى المستشار المقرر السيد الكتّابي ولم يحضر الأستاذ وبلغه الاستدعاء وحضر ممثل الإدارة العامة للأداءات وتمسك بما قدمته هذه الأخيرة من ردّ.

حجزت القضية للمفاوضة والتصريح بالحكم بجنسة يوم 29 مارس 2010.

وبها وبعد المفاوضة القانونية صرّح بما يلي:

من جهة الشكل:

حيث قدّم مطلب التعقيب في الآجال القانونية ممّن له الصفة والمصلحة واستوفى جميع مقوماته الشكليّة وتعين وبالتالي قبوله من هذه الناحية.

من جهة الأصل:

أولاً: عن المطعن المتعلق بمخالفة القانون:

- عن الفرع المتعلق بسقوط حق الإدارة في المطالبة بالأداء بمرور الزمن:

حيث تمسّك المعقب بسقوط حق إدارة الجنائية بمرور الزمن في مطالبته بالمعلوم على المؤسسات بعنوان شهري نوفمبر وديسمبر 2001 وذلك عملاً بأحكام الفصل 19 من مجلة الحقوق والإجراءات الجنائية.

وحيث اقتضاء بأحكام الفصل 72 من قانون المحكمة الإدارية فإنه لا يجوز النظر في المطاعن القانونية التي لم يسبق التمسك بها لدى حاكم الأصل إلا إذا كان المطعن المشار لأول مرة أمام التعقيب متعلقاً بالنظام العام أو كان متعلقاً بعيوب تسرب إلى الحكم المطعون فيه لا يمكن معرفته إلا بالإطلاع على ذلك الحكم.

وحيث يتبيّن بالإطلاع على أوراق الملف، وعلى نحو ما دفعت به إدارة الجنائية المعقب ضدها، أنَّ المعقب لم يسبق أن تمسّك أمام قضاة الأصل بالمطعن المتعلق بمخالفة الفصل 19 من مجلة الحقوق والإجراءات الجنائية وإنما أثاره لأول مرة في الطور التعقيبي مما يجعله حررياً بالرفض شكلاً طالما أنه لا يدرج ضمن الاستثناءات المنصوص عليها بالفصل 72 من قانون المحكمة الإدارية.

- عن الفرع المتعلق بخنق أحكام مجلة تشجيع الاستثمارات:

حيث تمسّك المعقب بأنّ محكمة الاستئناف خالفت مجلة تشجيع الاستثمارات حينما اعتبرت أنه لا يتمتع بإعفاءات جبائية لكونه مؤجراً للمخازن وليس مستغلاً والحال أنه ليس له صفة المستأجر الخض بل يشترك مع المستأجر في تسخير واستغلال المخازن حسب عقد التسويغ الذي أبرمه مع ديوان الحبوب وما يؤكّد ذلك هو حصوله على وصل إيداع تصريح بالاستثمار من وكالة النهوض بالاستثمارات الفلاحية جاء فيه أنّ المعنى بالأمر يتمتع بالامتيازات المنصوص عليها بالفصول 7 و 8 و 30 من مجلة تشجيع الاستثمارات.

وحيث دفعت الإدارة المعقب ضدّها بأنّها اعتمدت في نطاق تسوية الوضعية الجبائية للمعقّب لسنوات 2002 و 2003 و 2004 على القيمة الكرايبة لخزن الحبوب والمحل التجاري وذلك بالنسبة للضربيّة على الدخل، كما اعتمدت بخصوص المعلوم على المؤسسات على حدّ أدنى للأداء غير قابل للاسترجاع يساوي 50 ديناراً عن كلّ تصريح لم يتم إيداعه. وقد تمسّك المعقب بتمتعه بامتيازات جبائية على معنى الفصول 7 و 8 و 30 من مجلة تشجيع الاستثمارات مذلياً بوصول إيداع تصريح بالاستثمار سلّم له من وكالة النهوض بالاستثمارات الفلاحية بتاريخ 15 نوفمبر 1995، إلا أنّ هذا الوصل وخلافاً لما يدعوه المعنى بالأمر يتعلق بالامتياز المنح له بالنسبة لمارسته لنشاط جمع وخزن الحبوب في حين أن قرار التوظيف محل التداعي تعلق بتسوية الإغفال في التصريح بالضرائب وقد تمّ الاعتماد على القيمة الكرايبة لخزن الحبوب والمحل التجاري بالنسبة للضربيّة على الدخل وبالتالي ثُمت مطالبة المعقب بصفته مسؤولاً لخزن حبوب على ملكه لفائدة ديوان الحبوب لا بصفته مباشرًا العمليّة جمع وخزن الحبوب. أما بخصوص ما يدعوه المعقب بأنه يشترك مع المستأجر في تسخير واستغلال المخازن وصيانتها واستناده في ذلك إلى عقد التسويغ المبرم مع ديوان الحبوب فإنه ظلّ ادعاء مجرداً فضلاً عن أنه لا وجود صلب يسود العقد لأيّ أثر لمشاركة المعقب في عملية الجمع والت تخزين.

وحيث يتبيّن بالاطلاع على قرار التوظيف الإيجاري أنه لم يتعلّق بالمداخليل المحققة من قبل المعقب بصفته مباشرًا لنشاط جمع وخزن الحبوب بل تعلّق بالمداخليل المحققة من قبله بعنوان معينات كراء المحل المعد لخزن الحبوب والذي على ملكه لديوان الحبوب، الأمر الذي يغدو معه تمسّك المعقب بأحكام مجلة تشجيع الاستثمارات في غير محله وتعين تبعاً لذلك رفض هذا الفرع من المطعن كرفض المطعن برمتّه.

ثانياً: عن المطعن المتعلق بتحريف الواقع:

حيث يعيّب المعقب على محكمة الحكم المتقدّم تحريف الواقع بمقولة أنّ مصالح الجبائية وظفت عليه مبالغ بعنوان مداخليل فلاحية دون أن تثبت أنه يمارس فعلاً نشاطاً فلاحياً. وقد ثُمت إثارة هذا الدفع أمام

وحيث دفعت الإدارة المعقب ضدّها بأنّ المطعن المائل مختلف من الناحية الشكلية بما أنّ نائب المعقب وجه طعنه ضدّ أعمال الإدارة وليس ضدّ الحكم الاستئنافي المتقدّد علاوة على أنّ عدم ردّ محكمة الاستئناف على الدفع المثار أمامها لا يدخل في باب تحرير الواقع مثلما ترإى لنائب المعقب واتجه بالتالي رفض المطعن شكلاً.

وحيث أنّ ما تمسّك به المعقب صلب هذا المطعن إنما يتعلق بالطعن في قرار التوظيف الإجباري وليس في الحكم الاستئنافي بما يتعارض مع حسن صياغة المطاعن التي يجب أن تنصب على الحكم ذاته وهو ما يؤدّي إلى رفض المطعن شكلاً خاصّة أنّ محكمة الاستئناف لم تفصح عن رأيها بخصوص هذه المسألة لعدم إثارتها أمامها إذ كان المعنى بالأمر قد اكتفى بالتمسّك بهذه النقطة أمام المحكمة الابتدائية دون إعادة التمسّك بها أمام محكمة الحكم المتقد فضلاً عن أنّ ما يعييه المعقب على هذه الأخيرة لا يندرج ضمن تحريف الواقع وإنما يتعلق بعدم التعليل، الأمر الذي يتبع معه رفض المطعن شكلاً.

ولهذه الأسباب،

قررت المحكمة:

أولاً: قبول مطلب التعقيب شكلاً ورفضه أصلاً.

ثانياً: حمل المصاريف القانونية على المعقّب.

وتصدر هذا القرار عن الدائرة التعقيبية الأولى بالمحكمة الإدارية برئاسة السيد الحبيب جعاء بـسالله
وعضوية المستشارين السيدين الطـ العـ ولـ الشـ
وتلي علنا بجلسة يوم 29 مارس 2010 بحضور دائمة الجلسـة السـيدة سـماح المـاجـري.

A graph illustrating the distribution of relationships. The vertical axis is labeled "النسبة المئوية" (Percentage) and the horizontal axis is labeled "الصلة" (Relationship). A bell-shaped curve is drawn, with its peak at the center of the horizontal axis. The label "المستشار المقرر" (The designated advisor) is written above the curve.

A stylized line drawing of a human head in profile, facing right. The head is roughly circular with a thick black outline. A diagonal line extends from the top right corner of the head's outline. A curved line descends from the bottom left corner of the head's outline, ending in a vertical line that splits into two branches. A speech bubble shape is attached to the end of this vertical line. The entire drawing is composed of simple black lines on a white background.

~~الكتب المدرسية المكتملة المدورة
الرضاوى يصلاح الدين~~